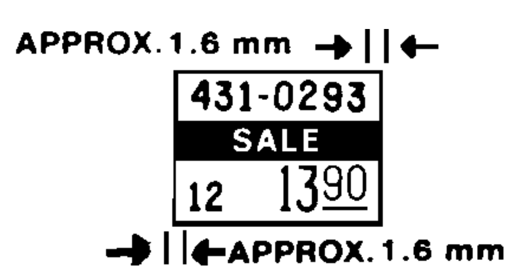
4. Imprimer trois étiquettes SANS les appliquer.



5. Retirer doucement les 3 étiquettes et contrô-ler que les marges de la seconde et troisième sont comme montrées ci-dessus.

6. S'assurer que l'étiquette suivante est à peine visible (voir point 2) .

7. Si l'étiqueteuse n'est pas réglée correctement reprendre le réglage au point 3.

PROBLÈME	REMÈDE
Les étiquettes ne sortent pas	La poignée n'a pas été pressée à FOND.
	Recharger l'étiqueteuse selon le mode d'emploi.
	S'assurer que les étiquettes sont destinées à votre modèle d'étiqueteuse.
Impression mal centrée	Régler selon les instructions de "Réglage de la position d'impression" de ce mode d'emploi.
Impression trop pâle (partout)	Installer un nouvel encreur.
Impression maculée ou déformée	Imprimer une vingtaine d'étiquettes jusqu'à ce que l'excès d'encre soit épuisé.

Si le problème persiste, contacter le service technique ou envoyer votre étiqueteuse avec son rouleau d'étiquettes à:

GOMARO SA
Monarch Marking Systems
z.i. La Rosaire 5
(CH) 1123 Aclens

Tél.: 021 869 97 70
Fax: 021 869 96 02
e-mail : info@gomaro.ch
http ://www.gomaro.ch

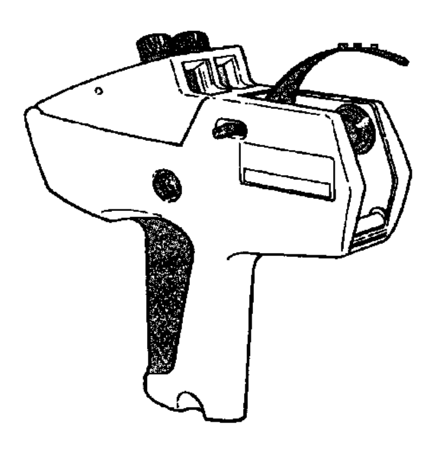
NE JAMAIS DEMONTER VOTRE ETIQUETEUSE!



SERIE 1115

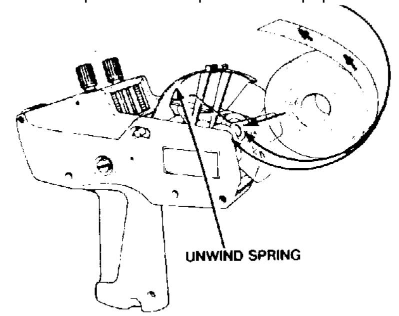
Mode d'emploi

(1115, 1215)



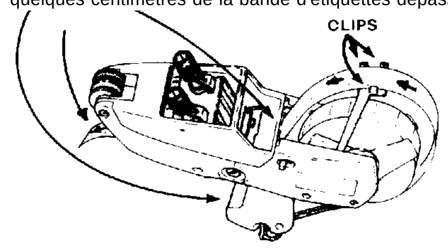
Chargement des étiquettes

1. Introduire un rouleau d'étiquettes jusqu'à ce qu'il s'enclenche en position.
Enlever les premières étiquettes et le papier d'endos.

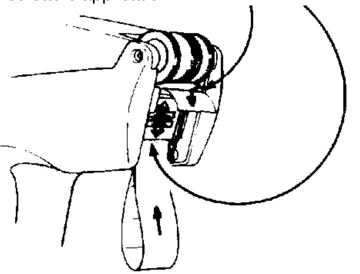


Remarque: Sur chaque rouleau une quantité d'éti-quettes supplémentaire est fournie pour permettre le chargement.

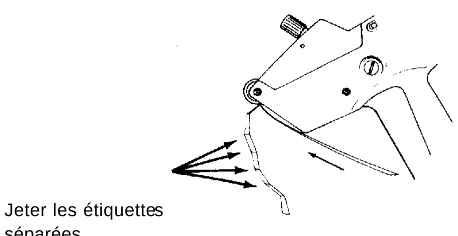
2. Serrer légèrement la poignée et passer le bout libre des étiquettes par dessus le ressort de déroulement et en dessous de la roulette de freinage jusqu'à ce que quelques centimètres de la bande d'étiquettes dépasse.



3. Introduire la bande d'étiquettes vers le haut sous la plaquette noire jusqu'à ce qu'elle ressorte sous la roulette d'application.



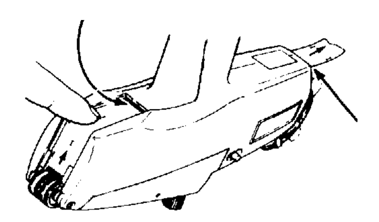
4. Incliner l'étiqueteuse, tirer la bande d'étiquettes vers la poignée, en séparant les étiquettes du papier d'en-dos.



Jeter les étiquettes séparées.

5. Couper le papier d'endos comme indiqué ci-dessous.
Attention: Il ne doit rester aucune étiquette sur le papier d'endos.

6. Tenir l'étiqueteuse à l'envers, presser à fond sur la poignée et introduire le papier d'endos dans le passage sous la poignée. Relâcher lentement la poignée, puis actionné la rapidement plusieurs fois.



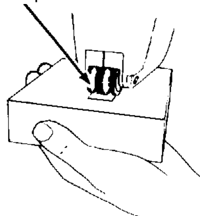
Conseils de fonctionnement

1. Presser la poignée à FOND.

2. Relâcher COMPLETEMENT la poignée.

NOTE Si l'étiquette ne sort pas, c'est que la poignée n'a pas été pressée à FOND.

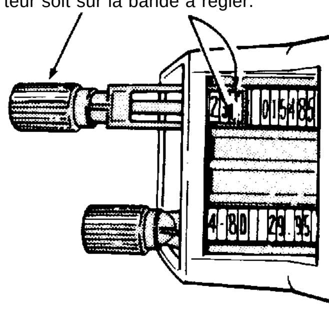
3. Appuyer la roulette d'application noire sur l'article à étiqueter et la faire rouler sur l'étiquette.



NE PAS FRAPPER le produit
avec l'étiqueteuse, CE N'EST PAS UN MARTEAU !

Réglage des bandes d'impression

1. Tenir le bouton voulu et tirer jusqu'à ce que l'indicateur soit sur la bande à régler.



7. Si le papier d'endos n'est pas entraîné et ne ressort pas à l'arrière de l'étiqueteuse. Mettre l'étiqueteuse à l'envers, enfoncer à moitié la poignée et retirer le papier d'endos. Répéter ensuite les points 5 à 6.

Remarque: Certains utilisateurs tiennent l'étiqueteuse comme montré ci-dessus. Leur index placé le long de l' étiqueteuse permet un meilleur contrôle et un étiquetage plus précis.

2. Tourner le bouton jusqu'à ce que le caractère voulu apparaisse.

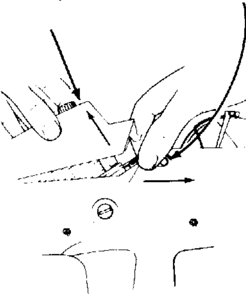
3. Enfoncer complètement le bouton après avoir réglé les bandes.

Attention: les bandes d'impression comprenant un secteur de lecture (caractères noirs sur fond blanc) et un secteur d'impression (entièrement noir). Ne jamais régler la bande de façon que le secteur noir apparaisse sous l'indicateur, car cela couvre d'encre le secteur de lecture.

Remarque: Si un certain espace doit rester vierge, régler la bande à un blanc situé avant le premier caractère de lecture.

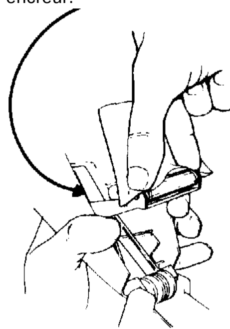
Encrage

1. Déverrouiller le couvercle supérieur en poussant les deux boutons noirs de verrouillage simultanément vers l'arrière. Faire pivoter le couvercle pour l'écarter de la tête d'impression.



3. Ouvrir l'emballage du nouvel encreur.

4. Insérer le porte-encreur dans l'enveloppe qui servira à protéger les doigts pendant que l'on insère le nouvel encreur.

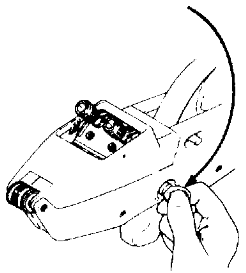


Réglage de la position d'impression

1. Imprimer une étiquette et la retirer doucement.

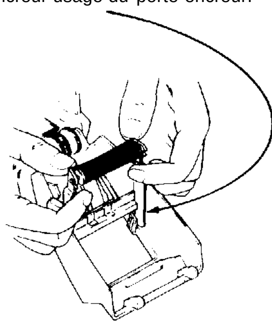
3. Si ce n'est pas le cas:

a. Placer une pièce de monnaie dans la fente du bouton de la roue d'entraînement.



b. Avec la pièce de monnaie ENFONCER LE BOUTON COMPLÈTEMENT et tourner légèrement dans le sens des aiguilles d'une montre.

2. Sortir l'encreur usagé du porte-encreur.



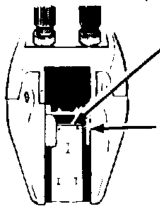
5. Refermer le couvercle supérieur.

Attention: Il doit toujours y avoir un encreur dans l'étiqueteuse pendant son utilisation sinon elle risquerait d'être gravement endommagée.

Important: Ne JAMAIS ré-encrer un encreur avec une encre à timbre, celle-ci endommage irrémédiablement les bandes d'impression.

NE PAS PRESSER L'ENCREUR !

2. L'étiquette suivante devrait être à peine visible sur la roulette métallique de sortie.



c. Imprimer une étiquette et la retirer doucement.

d. Avec la pièce de monnaie ENFONCER LE BOUTON COMPLÈTEMENT et tourner dans le sens contraire des aiguilles d'une montre, jusqu'à ce que l'étiquette suivante soit à peine visible.